



Electric Can Opener

Abrelatas Eléctrico



Model ERH-18

Instruction Manual

Before operating your new appliance, please read all instructions carefully and keep for future reference

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. Read all instructions.
2. To protect against risk of electrical shock, do not put can opener in water or any other liquid.
3. Close supervision is always necessary when any appliance is used by or near children.
4. Always keep Can Opener unplugged from outlet when not in use, before putting on or taking off parts and before cleaning. Allow to cool before handling.
5. Never submerge the Can Opener Main Body in water or any other liquids.
6. Do not wash or place Can Opener Main Body in a dishwasher.
7. Avoid contact with moving parts. Keep hands, face, jewelry or loose clothing away from the can opener drive wheel and blade.
8. The use of attachments not recommended by the appliance manufacturers may cause fire, electric shock or injury.
9. Do not operate this or any other appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner. Contact Maxi-Matic for instructions on examination, repair or electrical or mechanical adjustment.
10. Do not use outdoors. This appliance is for household use only.
11. Do not let cord or plug hang over edge of table, or counter or touch hot surfaces.
12. Do not use this Can Opener to open pressurized (aerosol-type) cans.
13. Do not use this Can Opener to open cans of flammable liquids such as lighter fluids.
14. Do not place Can Opener on or near a hot gas or electric burner or stove or in a heated oven.
15. Do not use this appliance for anything other than intended use.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

THIS PRODUCT IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY!

SHORT CORD PURPOSE

NOTE: A short power cord is provided to reduce the risk of personal injury resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.

Longer power-supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.

If an extension cord is used: (1) the marked electrical rating of the extension cord should be at least as great as the electrical rating of the product; (2) the extension cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can unintentionally be pulled on or tripped over by children or pets.

POLARIZED PLUG

If this appliance is equipped with a **polarized plug** (one blade is wider than the other), please follow the below instructions:

To reduce the risk of electrical shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If you are unable to fit the plug into the electrical outlet, try reversing the plug.

If the plug still does not fit, contact a qualified technician. Never use the plug with an extension cord unless the plug can be fully inserted into the extension cord. Do not alter the plug of the product or any extension cord being used with this product. Do not attempt to defeat the safety purpose of the polarized plug.

PARTS & FEATURES



OPERATING INSTRUCTIONS

To Open Cans:

1. Plug the Can Opener into a working outlet.
2. Fit the Can Opener Handle into the keyhole on the Main Body.
3. Lift the handle to a vertical position and place rim of can on top of the drive wheel next to the Blade, allowing the magnet to make contact with the lid of the can.
4. Press Can Opener handle down to pierce lid and begin cutting action. Hold lever down to continue cutting.
5. Release lever and Can Opener will stop cutting.
 - **NOTE:** It is normal for the motor to occasionally continue cutting for a few seconds after lid has been severed.
6. To remove can, grasp it firmly and raise the Can Opener Handle. Slide lid from magnet and discard.
 - **CAUTION: The severed can lid is very sharp. Always use caution when handling and discarding.**

Dented Cans: Occasionally, dented cans can cause the can opener to stall. If this happens, grasp the dented can and guide it through the cutting action manually until the damaged areas are passed.

Jammed Cans: To open a can that has become jammed, raise the can opener handle and release the can. Begin the cutting action again in a new place on the can lip.

To Open Bottles:

1. Be sure the metal lid to the bottle is clean.
2. Hold the bottle and put the metal lid to the metal hook on the body of the can opener.
3. Pull bottle down to remove the lid.

To Sharpen Knives:

1. Make sure knife is free of grease, water or any other substance and is clean and dry.
2. Insert knife blade into the sharpening slot located on the back of the Can Opener.
3. Draw the blade slowly towards you while pressing against the abrasive stone.
4. Repeat as necessary until desired sharpness is achieved.
 - **CAUTION: NEVER attempt to sharpen any hollow ground blades or blades with serrated edges.**

CLEANING & MAINTENANCE

1. Unplug the appliance.
2. The Can Opener Handle can be removed for cleaning with warm water and soap and a soft cloth. **Do NOT wash handle in dishwasher.**
3. The Can Opener Main Body and Drive Wheel can be wiped down with a soft damp cloth.
4. To clean the Blade Assembly, lift the lever to a vertical position. Hold can opener and ease the cutting assembly out with caution.
5. Wash in hot soapy water, rinse and dry thoroughly.
 - **CAUTION: Never submerge the Can Opener Main Body in water or any other liquids.**
6. Power Cord can be stored in the base of the Can Opener.
 - **Tip:** The cutting blade on the Can Opener Handle may collect food debris or paper from can labels. Wash frequently to avoid build up.

LIMITED WARRANTY* ONE (1) YEAR WARRANTY IS ONLY VALID WITH A DATED PROOF OF PURCHASE

1. Your small kitchen appliance is built with precision, inspected and tested before leaving our factory.
2. It is warranted, to the original purchaser to be free from any manufacturing defects under normal use and conditions for one (1) year, cord excluded. This Warranty applies only to the original purchaser of this product.
3. If you need to exchange the unit, please return it in its original carton, with a sales receipt, to the store where you purchased it. If you are past the stores allowed return policy period, please see the enclosed Warranty.
4. If you use your appliance for household use and according to instructions, it should give you years of satisfactory service.
5. During the one-year warranty period, a product with a defect will be either repaired or replaced with a new or reconditioned comparable model (at our option) when the product is returned to our Service Center. (See the "Returns" section below).
6. The repaired or replacement product will be in warranty for the remaining balance of the one-year warranty period and an additional one-month period.
7. **This limited warranty covers appliances purchased and used within the 50 contiguous states plus the District of Columbia and does NOT cover:**
 - Damages caused by unreasonable use, neglect, normal wear and tear, commercial use, improper assembly or installation of product.
 - Damages caused in shipping.
 - Damages caused by replacement or resetting of house fuses or circuit breakers.
 - Defects other than manufacturing defects.
 - Breakage caused by misuse, abuse, accident, alteration, lack of proper care and maintenance, or incorrect current or voltage.
 - Lost or missing parts of the product. Parts will need to be purchased separately.
 - Damages of parts that are not electrical; for example: cracked or broken plastic or glass.
 - Damage from service or repair by unauthorized personnel.
 - Extended warranties purchased via a separate company or reseller.
 - Consumer's remorse is not an acceptable reason to return a product to our Service Center.

*One Year Limited Warranty valid only in the **50 contiguous states plus the District of Columbia, excluding** Puerto Rico and the Virgin Islands.
This warranty is effective only if the product is purchased and operated in the USA; product usage which is in violation of the written instructions provided with the unit will void this warranty.

For international warranty, please contact the local distributor.

**Any instruction or policy included in this manual may be subject to change at any time.

MAXI-MATIC, USA

18401 E. Arenth Ave. City of Industry, CA 91748

Customer Service Dept: (626) 912-9877 Ext: 120/107 MON-FRI 8am-5pm PST

Website: www.maxi-matic.com email: info@maxi-matic.com

RETURN INSTRUCTIONS

RETURNS:

A. Any return of defective merchandise to the manufacturer must be processed accordingly by first contacting customer service (contact information shown below) to obtain an RA # (Return Authorization Number). We will not accept any returns of merchandise without an applicable RA #.

B. IMPORTANT RETURN INSTRUCTIONS. Your Warranty depends on your following these instructions if you are returning the unit to Maxi-Matic USA:

1. Carefully pack the item in its original carton or other suitable box to avoid damage in shipping.
2. Before packing your unit for return, be sure to enclose:
 - a) Your name, full address with zip code, daytime telephone number, and RA#,
 - b) A dated sales receipt or PROOF OF PURCHASE,
 - c) The model number of the unit and the problem you are having (Enclose in an envelope and tape directly to the unit before the box is sealed,) and
 - d) Any parts or accessories related to the problem.

3. Maxi-Matic USA recommends you ship the package U.P.S ground service for tracking purposes. We cannot assume responsibility for lost or damaged products returned to us during incoming shipment. For your protection, always carefully package the product for shipment and insure it with the carrier. C.O.D shipments cannot be accepted.

4. All return shipping charges must be prepaid by you.

5. Mark the outside of your package:

MAXI-MATIC USA
18401 E. ARENTH AVE.
CITY OF INDUSTRY, CA 91748

6. Once your return has been received by our warehouse, Maxi-Matic USA will repair or replace the product if it is defective in material or workmanship, subject to the conditions in paragraph B.

7. Maxi-Matic will pay the shipping charges to ship the repaired or replacement product back to you.

IMPORTANTES MEDIDAS DE SEGURIDAD

Cuando use aparatos electricos, precauciones basicas de seguridad siempre deberen de seguir, incluyendo las siguientes:

1. Lea todas las instrucciones.
2. Para protegerse de una descarga eléctrica, no sumerja el aparato en agua o ningún otro liquido.
3. Cercana supervisión es necesaria Cuando el aparato es usado por o cerca de niños.
4. Siempre desconecte el aparato del toma corriente cuando no esté en uso, permita que enfrié completamente antes de limpiar, poner o quitar partes.
5. No lave las partes o el abrelatas en un lavaplatos.
6. Nunca sumerja el abrelatas en agua o ningún otro liquido
7. Evite el contacto con partes en movimiento. Mantenga las manos, cara, joyas o ropa suelta lejos de la navaja y engrane del abrelatas.
8. El uso de accesorios que no son recomendados por el fabricante podrá causar fuego, descarga eléctrica o daños personales graves.
9. No utilice este o cualquier otro aparato con la ploga o cordón eléctrico dañado o si el aparato no funciona correctamente, si se a dañado en alguna manera. Retorne el aparato al más cercano centro de servicio para ser examinado, ajustado o reparado ,
10. No lo utilice a la intemperie o en lugares húmedos.
11. No deje que el cordón eléctrico cuelgue de la orilla de la mesa o mostrador o toque superficies calientes.
12. No utilice este abrelatas para abrir latas presurizadas como aerosoles
13. No utilice este abrelatas para abrir latas de líquidos inflamables como liquido de encendedores.
14. No coloque el abrelatas sobre o cerca de gas , estufas, parrillas u hornos calientes. .
15. No utilice este aparato para otra cosa si no para lo que fue diseñado.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ESTE PRODUCTO ES PARA USO DOMESTICO UNICAMENTE

DESCRIPCION DE PARTES



Afilador



Palanca

Magneto

Navaja Cortadora

Abridor de botellas

Guarda Cable

PROPOSITO DEL CORDON CORTO

Se incluye un cordón eléctrico corto en este aparato con el propósito de reducir riesgos de lastimarse usted mismo ya que podría tropezar. Extensiones eléctricas pueden usarse.

Si va a utilizar una extensión más larga, tenga en consideración lo siguiente la extensión eléctrica a

utilizar deberá ser igual o de mas amperaje que las especificaciones eléctricas del aparato.

Para evitar un tropiezo o enredarse con la extensión eléctrica, deberá de acomodarse de tal manera de que no cuelgue del lugar donde tiene colocado el aparato, o que éste pueda ser jalado por niños o sus mascotas.

ENCHUFE POLARIZADO

Ésta tiene un enchufe polarizado. Significa que una de las dos navajas que componen el enchufe es más ancho que el otro, favor de seguir las siguientes recomendaciones:

Para reducir el riesgo de una descarga eléctrica:

Este enchufe solo se conecta de una sola manera en la toma de corriente eléctrica, si el enchufe no entra en el receptáculo inviértalo y trate de introducirlo de nuevo, si aún no entra en el receptáculo, contacte a un electricista calificado. No intente modificar el enchufe de ninguna manera.

INSTRUCCIONES

Para abrir latas:

1. Conecte el abrelatas al toma corriente.
2. Inserte el mango en el hoyo del abrelatas
3. Levante la palanca y coloque la orilla de la lata sobre el engrane y navaja del abrelatas, permitiendo que el imán haga contacto con la tapa de la lata.
4. Presione hacia abajo y mantenga pulsado para continuar el corte.
5. Mantenga pulsado para continuar el corte.
 - **Nota:** Es normal que el motor ocasionalmente continúe cortando por varios segundos después que la lata haya sido abierta.
6. Levante la palanca remueva la tapa ya cortada del imán y tire.
 - **CUIDADO: La orilla de la tapa ya cortada es muy filosa, tenga mucha precaución cuando la maneje para tirarla.**

Para afilar cuchillos:

1. Asegúrese de que la navaja o cuchillo para afilar este libre de grasa, agua o cualquier otra substancia.
2. Inserte la navaja en la ranura del afilador localizado atrás de la cubierta del abrelatas.
3. Jale la navaja despacio hacia hacia su lado mientras empuja suavemente contra la piedra afiladora.
4. Repita como sea necesario o hasta que tome el filo deseado.
5. **CUIDADO: Nunca intente afilar ningún cuchillo o navaja con muescas o sierra.**

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

1. Desconecte el abrelatas de la toma corriente.
2. Remueva la palanca y lave en agua tibia y jabón, seque perfectamente.. No lo lave en el lavaplatos
3. La cubierta del abrelatas puede ser limpiado con un trapo húmedo.
4. El cordón eléctrico puede ser guardado en la base del abrelatas.
 - **CUIDADO: Nunca sumerja el abrelatas en agua o cualquier otro liquido.**
 - **Sugerencia:** La navaja cortadora podría recoger residuos de alimentos o papel de la etiqueta de la lata. Lavela frecuentemente.

GARANTÍA LIMITADA * UN (1) AÑO
GARANTIA ES VALIDA CON UNA PRUEBA DE COMPRA FECHADA

1. Su aparato de cocina está construido con precisión, inspeccionados y probados antes de salir de nuestra fábrica.
2. Se garantiza, al comprador original, de estar libres de defectos de fabricación en condiciones de uso normales y las condiciones para un (1) año, cordones excluidos. Esta garantía se aplica sólo al comprador original de este producto.
3. Si necesita cambiar la unidad, devuélvala en su caja original, con el recibo de compra, a la tienda donde lo compró. Si usted está más allá del plazo concedido para el retorno por la política de la tienda, por favor consulte la garantía incluida.
4. Si utiliza el aparato para uso doméstico y de acuerdo con las instrucciones, debería ofrecerle años de servicio satisfactorio.
5. Durante el período de garantía de un año, un producto con un defecto será reparado o reemplazado por un modelo nuevo o reacondicionado (a nuestro criterio) cuando el producto sea devuelto a nuestro Centro de Servicio. (Consulte la sección "Devoluciones" a continuación).
6. El producto reparado o reemplazado estará garantizado por el saldo restante del período de garantía de un año y un plazo adicional de un mes.

7. Esta garantía limitada cubre los aparatos comprados y usados en los 50 estados contiguos y el Distrito de Columbia, y no cubre:

- Los daños causados por el uso excesivo, negligencia, uso y desgaste normal, uso comercial, montaje o instalación incorrecta del producto.
- Los daños causados durante el envío.
- Los daños causados por la sustitución o reposición de fusibles o disyuntores.
- Defectos que no sean defectos de fabricación.
- Rotura causada por mal uso, abuso, accidente, alteración, falta de cuidado y mantenimiento, o incorrecta de corriente o voltaje.
- Pérdida o falta alguna pieza del producto. Las piezas se deben comprar por separado.
- Daños de piezas que no sean eléctricos; por ejemplo: agrietado o roto de plástico o de vidrio.
- Daños por servicio o reparación por personal no autorizado.
- Las garantías extendidas compradas a través de una empresa independiente o revendedor.
- Remordimiento del consumidor no es una razón aceptable para devolver un producto a nuestro Centro de Servicio.

* Un año de garantía limitada válida solamente en los 50 **estados contiguos y el Distrito de Columbia, excluyendo Puerto Rico y las Islas Vírgenes.**

Esta garantía es válida sólo si el producto es comprado y operado en los EE.UU., el uso del producto que se encuentra en violación de las instrucciones escritas proporcionadas con la unidad anulará esta garantía.

Para la garantía internacional, por favor póngase en contacto con el distribuidor local.

** Cualquier instrucción o política incluida en este manual puede estar sujeta a cambios en cualquier momento.

MAXI-MATIC, EE.UU.

18401 E. Ave Arenth. City of Industry, CA 91748

Departamento de Atención al Cliente: (626) 912-9877 Ext: 120/107 Lunes a viernes 8am-5pm PST

Sitio web: www.maxi-matic.com email: info@maxi-matic.com

INSTRUCCIONES DE DEVOLUCIÓN

DEVOLUCIONES:

A. Cualquier devolución de mercancía defectuosa al fabricante deben ser procesados apropiadamente contactando primero al servicio al cliente (información de contacto se muestra a continuación) para obtener un # RA (Número de autorización de devolución). No se aceptará ninguna devolución de mercancía sin un # RA aplicable.

B. INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE RETORNO. Su garantía depende que usted siga estas instrucciones si va a devolver la unidad a Maxi-Matic EE.UU.:

1. Empaque cuidadosamente el producto en su caja original o en otra caja adecuada para evitar daños durante el envío.
2. Antes del envío de la devolución unidad, asegúrese de adjuntar:
 - a) Su nombre, dirección completa con código postal, número de teléfono durante el día, y #RA,
 - b) Un recibo de compra fechado o COMPROBANTE DE COMPRA,
 - c) El número de modelo de la unidad y el problema que tiene (Encierre en un sobre y pegue directamente a la unidad antes de sellar la caja) y,
 - d) Todas las piezas o accesorios relacionados con el problema.
3. Maxi-Matic EE.UU. recomienda enviar el paquete de servicio terrestre de UPS para fines de seguimiento. No podemos asumir la responsabilidad por productos perdidos o dañados devueltos a nosotros durante el transporte entrante. Para su protección, siempre cuidadosamente empaquetar el producto para su envío y asegurarlo con la compañía. Envíos C.O.D no puede ser aceptado.
4. **Todos los gastos de envío de devolución debe ser pagado por usted.**
5. Marque el exterior del paquete:
MAXI-MATIC EE.UU.
18401 E. ARENTH AVE.
CITY OF INDUSTRY, CA 91748
6. Una vez que su devolución ha sido recibida por nuestro almacén, Maxi-Matic EE.UU. se compromete a reparar o sustituir el producto si presenta defectos de materiales o mano de obra, sujeto a las condiciones del apartado B.
7. **Maxi-Matic pagará los gastos de envío para enviar el producto reparado o reemplazado de nuevo a usted.**